

محكمة التمييز الأردنية

بصفتها : الجزائية

رقم القضية: ٢٠١٤/١٧٩١

المملكة الأردنية الهاشمية

وزارة العدل

القرار

الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراءات المحاكمة وإصدار  
الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية

عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم

الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد كريم الطراونة

وأعضوية القضاة السادة

باسل أبو عنزة ، ياسين العبداللات ، د.محمد الطراونة ، باسم المبيضين

الممـىـز:

وكلاوه المحامون د. :

المـىـىـز ضـدـه: الـحـقـقـةـعـامـ.

بتاريخ ٢٠١٤/٩/٩ قدم الممـىـز هذا التـمـيـز للطـعن في القرـار الصـادـر عن محـكـمةـالـجـنـياتـالـكـبـرىـفـيـالـقـضـيـةـرـقـمـ٢٠١٤ـ٤٥٢ـفـصـلـ٢٠١٤ـ٧ـ١٣ـالـمـتـضـمـنـوـضـعـالـمـمـىـزـبـالـأشـغالـالـشـافـةـالـمـؤـقـتـةـلـمـدـةـثـلـاثـسـنـوـاتـوـالـرـسـومـمـحـسـوـبـةـلـهـمـدـةـالـتـوـقـيفـ.

وتـتـالـخـصـأـسـبـابـالـتـمـيـزـفـيـماـيـأتـيـ:

1. جانبت محكمة الجنـياتـالـكـبـرىـالـصـوـابـفـيـماـذـهـبـتـإـلـيـهـفـيـحـكـمـهـاـبـعـدـمـمـرـاعـاءـأـحـكـامـالـقـانـونـوـذـلـكـعـنـدـمـاـحـاـكـمـتـالـمـمـىـزـبـمـثـابـةـالـوـجـاهـيـوـمـنـالـمـسـتـقـرـعـلـيـهـتمـيـزاـأـنـالـمـمـىـزـلـأـوـلـمـرـةـلـاـيـتـطـلـبـبـالـضـرـورـةـتـقـدـيمـمـعـذـرـةـمـشـروـعـةـوـمـعـذـلـكـفـإـنـالـمـمـىـزـيـقـدـمـمـعـذـرـةـمـشـروـعـةـصـادـرـةـعـنـمـرـكـزـالـمـقـابـلـينـالـطـبـيـبـتـارـيخـ٢٠١٤ـ٧ـ٣١ـمـرـفـقـاـذـلـكـفـيـطـيـلـائـحةـالـتـمـيـزـ.

٢. جانب الصواب محكمة الجنائيات الكبرى عندما حرمت المميز من مناقشة شاهدي  
النيابة العامة كل من

في ثاني جلسة للمحاكمة باعتبارهما غادراً البلاد على الرغم من وجودهما في  
الأردن أثناء سير المحاكمة .... والمميز يقدم لمحكمتكم كتاب صادر عن إدارة  
الإقامة والحدود رقم ١٨/١٣/١١٣٠٥ سجلات تاريخ ٨ تموز ٢٠١٤ يفيد كل من  
شاهدى الإثبات أعلاه قد غادراً مطار الملكة علياء الدولي بتاريخ ٢٠١٤/٣/٣٠  
وعاداً إلى أرض الوطن الأردن بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢٤ .... وبهذا تكون ممحكمة  
الجنائيات الكبرى استعجلت بإصدار الحكم ولم تبدل العناية الكافية للتثبت من عودة  
الشاهدين إلى أرض الوطن ودعوتهم لتحقيق العدالة .... وتحقيقاً للعدالة أن عدم  
مناقشة الشهود من قبل المميز يحرمه فرصة إثبات براعته .

٣. جانب الصواب محكمة الجنائيات الكبرى عندما أهدرت البينة الدافعية للمميز  
واعتمادها على بينة غير قانونية وفقاً لأحكام المادة ١٤٨ أصول جزائية التي  
تطلب من المحكمة اعتماد البيانات التي ناقش بها الخصوم بصورة علانية .

بتاريخ ٢٠١٤/٩/١٤ طلب مساعد رئيس النيابة العامة بمطلاعته الخطية رقم  
١٤١٠/٢٠١٤/٤/٢ قبول التمييز شكلاً ورده موضوعاً وتأييد القرار المميز .

بالتدقيق والمداولة قاتلناً نجد إن النيابة العامة لدى ممحكمة الجنائيات الكبرى أنسنت المتهم  
تهمة جنائية هتك العرض خلافاً لأحكام المادة ٢٩٧ عقوبات .

#### الوقائع :

تتلخص وقائع هذه القضية وكما وردت بإسناد النيابة العامة بأن المشتكية  
البالغة من العمر ٢٣ سنة هي زوجة صديق المتهم وزميله في العمل وبحكم هذه  
العلاقة علم المتهم أن المشتكية زوجة صديقه تعاني من ألم في البطن وتراجع الكثير من  
الأطباء دونفائدة فأخبر صديقه أنه يعالج بالقرآن الكريم وأنه يستطيع معالجتها وانطلت  
الحيلة على زوج المشتكية الذي أحضر المتهم معه إلى المنزل وطلب المتهم من زوج

المشتكيه مغادرة الغرفة وإحضار مادة زيت الزيتون وكأس ماء وطلب من المشتكية النوم على ظهرها وكشف بطنها ليقوم بدهنه بالزيت بعد أن قام بقراءة القرآن على الزيت وقام بالتحسيس على بطنها وبين ثدييها لمدة نصف ساعة وكان أثناء ذلك يقول ( أنا حاب أكون صديك وأنا بدفيكي - وخليكي هيك لأن الزلام بتحب النحيفات ... ) وأخبرت المشتكية زوجها وقدمت الشكوى وجرت الملاحة .

باشرت محكمة الجنایات الكبرى نظر الدعوى على النحو الوارد بمحاضرها وتوصلت بقرارها الصادر بالدعوى رقم ٤٥٢/٢٠١٤ فصل ١٣/٧/٢٠١٤ إلى :

أن واقعتها الثابتة التي قنعت بها تتلخص في أن المتهم وزميل بالعمل لزوج المجنى عليها وأن المتهم علم من زوج المجنى عليها أن المجنى عليها تعانى من ألم في بطنها وأنها راجعت أطباء دون فائدة وعند ذلك قام المتهم بإخبار صديقه زوج المجنى عليها أنه يعالج بالقرآن الكريم وأنه يستطيع معالجتها وانطلت هذه الحيلة على زوج المجنى عليها حيث قام زوج المجنى عليها بتاريخ ٢٠١٤/١١/٢٠ بإحضار المتهم معه إلى المنزل وطلب زوج المجنى عليها من المجنى عليها أن يقوم المتهم بمعالجتها وعند ذلك طلب المتهم من زوج المجنى عليها إحضار كوب ماء وقام بالقراءة على كوب الماء وبعد ذلك طلب زيت زيتون من أهل أن يقرأ عليه وفعلاً تم إحضار زيت زيتون حيث قام المتهم بالقراءة على الزيت وبعد ذلك طلب من زوج المجنى عليها الخروج من المنزل حيث إنه وبعد خروج زوج المجنى عليها قال المتهم للمجنى عليها ( أنا حاب أكون صديق الـ انسى ) وانسي كل اشي يخصه وافتخي قلبك إلي وانت بنت حلوة وألف مين يتمناكى وانت بدق تتصحي خليكي هيك لأن الزلام بتحب النحيفات ) وطلب من المجنى عليها أن تبعد الدفائية عنهم فأحابته المتهم بأنها برداة وعند ذلك رد عليها بعبارة ( أنا بدفيكي ) وأنها تفاجأت بحديثه لها ورجعت إلى الخلف عنه وقال لها شو شايفه ( غريزتي واقفة ) وأن المجنى عليها فهمت من كلامه بأنه يقصد قضيه حيث خافت المجنى عليها وعند ذلك قال المتهم للمجنى عليها أنه لازم يدهن رأس معدتها زيت زيتون حيث أخبرته المجنى عليها أنها سوف تقوم هي بدهن معدتها أو زوجها إلا أن المتهم لم يوافق على ذلك وأخبرته المجنى عليها بأن يخبر زوجها بذلك حيث قام المتهم بالمناداة على زوج المجنى عليها وأقنع زوجها بضرورة دهن معدة وبطن المجنى عليها بالزيت حيث قام زوج المجنى عليها بإحضار ( حرام ) وأثناء وجود زوج المجنى عليها طلب

المتهم من المجنى عليها أن تمام على ظهرها وأن تكشف عن بطنها وفعلاً قامت المجنى عليها وتحت وطأة هذه الحيلة بالنوم على ظهرها ووضعت الحرام على بطنها وكشفت عن بطنها حيث قام المتهم بمد يده من تحت الحرام ووضع يده على بطنها ولامست يده بطنها وقام بدهن بطنها زيت زيتون وأخذ يحسس على بطنها تحت هذه الذريعة لمدة نصف ساعة وأثناء ذلك وصلت يده إلى ما بين ثدييها وأنه وبعد ذلك غادر المنزل وقدمت الشكوى وجرت الملاحقة .

وبتطبيق القانون على واقعة الدعوى الثابت والبيانات المقدمة فيها وجدت المحكمة أن النيابة العامة قدّمت ما يكفي من البيانات لإثبات الواقعية الجرمية والتهمة بحق المتهم وحيث ثبت للمحكمة قيام المتهم بالاستطالة إلى عورة المجنى عليها من خلال الشعوذة والحيلة والتلفظ بعبارات تدل على نيته بالوصول إلى عورة المجنى عليها وفعلاً ولتنفيذ ما يرغي به قام بدهن بطن المجنى عليها بمادة الزيت وتحريك يده على بطنها مباشرة ملائماً بذلك جسمها وصولاً إلى ما بين ثدييها ولمدة نصف ساعة إنما جاءت هذه الأفعال لتشكل كافة أركان وعناصر جنائية هتك العرض خلافاً لأحكام المادة ٢٩٧ عقوبات الأمر الذي يتعين معه إدانته بهذه الجنائية عدالة وقانوناً .

لهذا وتأسيساً على ما تقدم ولقنااعة المحكمة التامة لما توصلت إليه قررت المحكمة تجريم المتهم بجناية هتك العرض خلافاً لأحكام المادة ٢٩٧ عقوبات .

عطافاً على ما جاء بقرار التجريم :  
و عملاً بأحكام المادة ٢٩٧ عقوبات قررت المحكمة وضع المجرم بالأشغال الشاقة المؤقتة لمدة ثلاثة سنوات والرسوم محسوبة له مدة التوقيف .

وعن أسباب التمييز :

وعن السبب الأول الذي مؤداه تخطئة محكمة الجنائيات الكبرى بإجراء محكمة المميز بمثابة الوجاهي .

وفي ذلك نجد ومن الرجوع إلى سائر أوراق الدعوى أن المتهم وفي معرض إفهامه للإدلة بإفادته دفاعية كرر أقواله لدى الشرطة والمدعى وقدم شهود دفاعه وفي جلسة ٢٠١٤/٦/١٥ ختم بينته الدفاعية وبأقواله الأخيرة بعد أن ترافع المدعى العام شفاهًا طلب الشفقة والرحمة وبذلك فإن المميز يكون قد استند حقه في تقديم دفوعه وبيناته مما يتعين معه رد هذا السبب .

و عن السبب الثاني المتعلق بحرمان المتهم من مناقشة شاهدى النيابة

وفي ذلك نجد إن محكمة الدرجة الأولى قررت تلاوة شهادة الشاهدين المذكورين المأخوذتين بمعرفة المدعي العام وبحضوره عملاً بأحكام المادة ١٦٢ من قانون أصول المحاكمات الجزائية بعد أن ثبتت من أن الشاهدين مغادرين عن طريق حدود المطار ووفق ما جاء بكتاب مدير إدارة الإقامة والحدود رقم ١٨/١٣/٩١٢٥ سجلات تاريخ ٢٠١٤/٤/٣٠ مما يتوجب معه رد هذا السبب .

وعن السبب الثالث الذي مؤدah أن محكمة الجنایات الكبرى أهدرت بینة الدفاع واعتمادها على بینة غير قانونية .

وفي ذلك نجد إن محكمة الجنائيات الكبرى وبما لها صلاحية في وزن البينة وتقديرها بمقتضى أحكام المادة ١٤٧ من الأصول الجزائية قد توصلت إلى أن ما قام به المتهم من فعل تجاه المجنى عليها يشكل تهمة هتك عرض خلافاً لأحكام المادة ٢٩٧ من قانون العقوبات وقد ناقشت أدلة الداعوى مناقشة سليمة وصحيحة واستخلصت منها ما توصلت إليه استخلاصاً سائغاً ومقروءاً فقررت رد هذا السبب .

لهذا وتأسيساً على ما تقدم نقرر رد التمييز وتأييد الحكم المميز وإعادة الأوراق إلى مصادرها .

قراراً صدر بتاريخ ١٥ صفر سنة ١٤٣٦ هـ الموافق ٢٠١٤/٨/١٢ م.

القاضي المترئ س

A handwritten signature "John" is written above a checkmark. The signature is in cursive script, and the checkmark is a simple "J" shape.

عضو  
سلفيان  
عضو  
رئيس الديوان

د. نعيم / غ. د.